

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 2002-2003

4 FEBRUARI 2003

Wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Regeringen van het Koninkrijk België, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Nederlanden, enerzijds, en de Regering van Roemenië, anderzijds, betreffende de overname van onregelmatig binnengekomen of verblijvende personen, en met de Aansluitings I en II, ondertekend te Boekarest op 6 juni 1995

VERSLAG

**NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
BUITENLANDSE BETREKINGEN
EN VOOR DE LANDSVERDEDIGING
UITGEBRACHT
DOOR MEVROUW LALOY**

De commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen en voor de Landsverdediging heeft het wetsontwerp houdende instemming met de Overeenkomst tussen de Regeringen van het Koninkrijk België, het Groothertogdom Luxemburg en het Koninkrijk der Neder-

Aan de werkzaamheden van de commissie hebben deelgenomen :

1. Vaste leden: de heren Colla, voorzitter; Dubié, Dedecker, Devolder, Kelchtermans, mevrouw Lizin, de heer Maertens, de dames Thijs en Laloy, rapporteur.
2. Plaatsvervangers: de heren Cornil, Galand, Ramoudt en Vandenbergh.

Zie:

Stukken van de Senaat:

2-1415 - 2002/2003:

Nr. 1: Wetsontwerp.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2002-2003

4 FÉVRIER 2003

Projet de loi portant assentiment à l'Accord entre les Gouvernements du Royaume de Belgique, du Grand-Duché de Luxembourg et du Royaume des Pays-Bas, d'une part, et le Gouvernement de la Roumanie, d'autre part, relatif à la réadmission des personnes en situation irrégulière, et aux Annexes I et II, signés à Bucarest le 6 juin 1995

RAPPORT

**FAIT AU NOM
DE LA COMMISSION
DES RELATIONS EXTÉRIEURES
ET DE LA DÉENSE
PAR MME LALOY**

La commission des Relations extérieures et de la Défense a examiné le projet de loi portant assentiment à l'Accord entre les Gouvernements du Royaume de Belgique, du Grand-Duché de Luxembourg et du Royaume des Pays-Bas, d'une part, et le Gouverne-

Ont participé aux travaux de la commission :

1. Membres effectifs: MM. Colla, président; Dubié, Dedecker, Devolder, Kelchtermans, Mme Lizin, M. Maertens, Mmes Thijs et Laloy, rapporteuse.
2. Membres suppléants: MM. Cornil, Galand, Ramoudt et Vandenbergh.

Voir:

Documents du Sénat:

2-1415 - 2002/2003:

N° 1: Projet de loi.

landen, enerzijds, en de Regering van Roemenië, anderzijds, betreffende de overname van onregelmatig binnengekomen of verblijvende personen, en met de Aansluitingen I en II, ondertekend te Boekarest op 6 juni 1995 (stuk Senaat, nr. 2-1415/1, 2002-2003), besproken tijdens haar vergadering van 4 februari 2003.

BESPREKING EN STEMMINGEN

De artikelen 1 en 2 en het wetsontwerp in zijn geheel worden zonder verdere bespreking eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschonken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

De rapporteur,
Marie-José LALOY.

De voorzitter,
Marcel COLLA.

*
* *

**De door de commissie aangenomen tekst
is dezelfde als de tekst
van het wetsontwerp
(zie stuk Senaat nr. 2-1415/1 - 2002/2003)**

ment de la Roumanie, d'autre part, relatif à la réadmission des personnes en situation irrégulière, et aux Annexes I et II, signés à Bucarest le 6 juin 1995 (doc. Sénat, n° 2-1415/1, 2002-2003), lors de sa réunion du 4 février 2003.

DISCUSSION ET VOTES

Les articles 1^{er} et 2, ainsi que l'ensemble du projet de loi ont été adoptés sans autre discussion à l'unanimité des 9 membres présents.

Confiance a été faite à la rapporteuse pour la rédaction du présent rapport.

La rapporteuse,
Marie-José LALOY.

Le président,
Marcel COLLA.

*
* *

**Le texte adopté par la commission
est identique au texte
du projet de loi
(voir doc. Sénat n° 2-1415/1 - 2002/2003)**